

AVISO PUBLICO

Se avisa que habrá un período de 30 días para que el público comente sobre el Plan Preliminar de Remoción (RAW) para la Escuela Intermedia O'Hara Park en Oakley, Condado de Contra Costa, California

La Agencia de Protección Ambiental de California, junto con su Departamento de Control de Sustancias Tóxicas, anuncia que habrá un período de 30 días para que el público comente sobre el Plan Preliminar de Remoción (RAW) que se ha preparado para enfrentar asuntos de contaminación relacionados con el material Sierra-Crete en la Escuela Intermedia O'Hara Park.

Durante la construcción en el 1988, se utilizó el Sierra-Crete como material base debajo del asfalto en una pequeña área de estacionamiento con capacidad para 10 autos, que está localizada cerca de la esquina noroeste de la escuela. El Sierra-Crete es un material estructural de pavimento que se manufacturaba en la antigua planta DuPont en Oakley, California. En el 2002, cuando se descubrió que el Sierra-Crete contenía vestigios de dioxina y otras sustancias, la DuPont se puso en contacto con el DTSC, el Departamento de Salud del Condado de Contra Costa y con las ciudades de Antioch, Oakley y Pittsburg. Se realizó un Estudio Sobre el Riesgo a la Salud Humana y se llegó a la conclusión de que hacía falta indagar más sobre el asunto. El Distrito Escolar Elemental de Oakley Union (OUESD por sus siglas en inglés) llegó a un Acuerdo Voluntario de Limpieza con el DTSC y realizó una Evaluación Preliminar de Riesgo, la cual indicó que había trazas de dioxina y otras sustancias en el Sierra-Crete que se analizó. El nivel de estos agentes químicos sobrepasa los límites de riesgo a la salud que ha establecido el DTSC para áreas escolares. Como resultado de los hallazgos de la investigación, el OUESD ha propuesto una limpieza del sitio, conocida como RAW por sus siglas en inglés.

El propósito del RAW Preliminar es proponer actividades de limpieza para la remoción del Sierra-Crete en la Escuela Intermedia O'Hara Park. El OUESD ha preparado el RAW Preliminar, el cual está disponible por 30 días para que el público lo revise y comente, empezando el lunes 14 de julio del 2003 y terminando el martes 12 de agosto del 2003. El DTSC considerará cuidadosamente los comentarios que se reciban durante el tiempo asignado y responderá a todos ellos. Todos los comentarios por escrito deben tener matasellos de no más tarde de las 5 p.m. del martes 12 de agosto del 2003 y deben ser enviados a Ms. Jennifer Jones, Project Manager, 1011 North Grandview Avenue, Glendale, CA 91201, o vía e-mail a: jjones@dtsc.ca.gov. Los comentarios por e-mail se deben enviar al departamento no más tarde de las 5 p.m. del mismo 12 de agosto.

El DTSC ha evaluado el proyecto para determinar los posibles impactos medioambientales del Plan Preliminar de Remoción, siguiendo las pautas de la Ley de la Calidad Ambiental de California (CEQA). El DTSC determinó que las actividades que se han propuesto no tendrían un impacto nocivo significativo. Dada la limitada extensión de la obra, se ha incluido un Aviso de Exención en el Plan de Remoción.

El público puede revisar el RAW Preliminar en los siguientes lugares:

Oficina del Distrito Escolar Elemental Oakley Union 91 Mercedes Lane Oakley, CA 94561	Escuela Intermedia O'Hara Park Oficinas Administrativas 1100 O'Hara Avenue Oakley, CA 94561	Biblioteca de Oakley 1050 Neroly Road (dentro de la Escuela Superior Freedom) Oakley, CA 94561	La Agencia de Protección Ambiental de California Departamento de Control de Sustancias Tóxicas 8800 Cal Center Drive Sacramento, California 95826-3200 Salón de Archivos: De lunes a viernes: 8:00 a.m. a 5:00 p.m. Por cita (916) 255-3758
---	--	---	---

Se desea recibir más información o tiene preguntas sobre el Plan Preliminar de Remoción, por favor póngase en contacto con Ms. Jennifer Jones en el número (818) 551-2973. Para preguntas sobre el proceso de participación del público, póngase en contacto con Ms. Michelle Trotter, Coordinadora de la Participación del Público, al número (916) 255-6441. Para asuntos de prensa, favor de contactar a Ms. Angela Blanchette al (510) 540-3732. El registro administrativo completo está disponible en la oficina del DTSC que se menciona sobre estas líneas.